



**Un investissement de 35,6 M\$
Le projet l'Ardoise inauguré à Québec**

Page 5



**Le SEBV déménage et présente
une nouvelle formule de magasinage**

Page 4



**Le retour du patinage
encadré au parc
Notre-Dame de Foy**

Page 6

le JOURNAL de Sainte-Foy

Le Journal d'information | www.journal-local.ca

Notre centre de services Laurier Québec est ouvert le samedi de 9 h 30 à 15 h

SIÈGE SOCIAL
990, avenue de Bourgogne, bureau 200
CENTRE DE SERVICES LAURIER QUÉBEC
2700, boul. Laurier, bureau 3544



La conseillère Anne Corriveau présente sur le territoire

Page 8

Bourses de formation Desjardins pour la recherche et l'innovation : la Fondation du CHU de Québec remet 450 770 \$ aux boursiers!



Page 14



**Une première :
Une fête d'Halloween
au Centre d'interprétation
historique de la Visitation**

Page 12



La députée de Louis-Hébert parcourt sa circonscription

Page 11



Des rénovations de plusieurs millions Le nouveau Maxi voit le jour sur la rue Myrand

Page 10



Joyeuses Fêtes

de la part de toute l'équipe de Journal-local.ca

Postes Canada : N° PP41870516

Meilleurs voeux de santé bonheur et paix!

LE MANOIR DU VERGER
APPARTEMENTS AVEC SERVICES POUR RETRAITÉS AUTONOMES ET SEMI-AUTONOMES
418 878.4420 manoirduverger.com

La Fabrique ^{À PROJETS}

Propulsez vos projets scolaires et parascolaires!



Une plateforme
de collecte de
fonds en ligne
gratuite

- Outils éducatifs et ludiques
- Accompagnement et soutien spécialisés

lafabriqueaprojets.ca/cest-quoi

Une initiative éducative de

 **Desjardins**

Des soins d'esthétique offerts gratuitement à des personnes vulnérables par l'organisme Vide ta sacoche

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

L'organisme Vide ta sacoche a comme objectif en 2024 d'élargir son offre de services pour offrir gratuitement des soins d'esthétique à des personnes vulnérables de notre communauté, avec son projet « Le Camion qui fait du bien ».



Virginie Rousselle, esthéticienne sociale, qui se trouve à l'intérieur du Camion qui fait du bien, là où les femmes bénéficiaires de l'organisme Centre femmes aux 3 A ont reçu des soins du visage tout à fait gratuitement lors de la visite de Vide ta sacoche en novembre dernier, dans le cadre de son projet pilote.

Soutien du Fonds du Grand Mouvement Desjardins

Rappelons qu'à l'automne 2020, le projet proposé par Vide ta sacoche et marrainé par la Caisse Desjardins de Sillery-Saint-Louis-de-France a été accepté par le Fonds du Grand Mouvement Desjardins. L'organisme a ainsi obtenu une subvention pour l'achat d'un camion afin d'optimiser ses opérations et de bonifier ses activités pour offrir gratuitement des soins d'esthétique pour des personnes fragilisées, tels que soins du visage, massage, manucure ou maquillage.

Travaux d'aménagement du camion : une route parsemée de défis!

Il a fallu plus d'un an à l'organisme pour trouver le camion recherché, dans un contexte de pandémie et alors que ce type de véhicule était grandement convoité et peu accessible sur le marché. Depuis ce temps, avec le soutien de plusieurs généreux partenaires, l'organisme n'a pas ménagé ses efforts pour faire avancer les travaux d'aménagement intérieur du camion. « Ce projet n'a pas été de tout repos et plusieurs défis se sont présentés sur notre route, mais nous n'avons jamais baissé les bras! », raconte la fondatrice et directrice générale de Vide ta sacoche, Marie-Anik Shoiry.

« C'est tellement un beau travail d'équipe et sans le soutien de généreux donateurs,



Pierre-André Roy, bénévole responsable des travaux d'aménagement du camion.

ce projet n'aurait jamais pu voir le jour! », souligne avec reconnaissance M^{me} Shoiry.

Projet pilote concluant

En novembre 2023, Vide ta sacoche a réalisé deux activités de soins en projet pilote, en vue du lancement officiel au printemps prochain. Une première activité a été réalisée avec le Centre femmes aux 3 A, où six femmes vulnérables ont reçu des soins du visage gratuitement, en plus de recevoir une trousse remplie de petites douceurs. Les femmes ont grandement apprécié ce moment de bien-être pour prendre soin d'elle.

Une deuxième activité réussie a eu lieu en collaboration avec l'organisme pour jeunes

vulnérables Le Piolet, où cinq jeunes femmes se sont fait maquiller par une maquilleuse professionnelle.

Lancement officiel au printemps 2024

Vide ta sacoche lancera officiellement le projet au printemps prochain. L'organisme espère trouver les ressources nécessaires d'ici là pour faire bénéficier à un maximum de personnes vulnérables cette nouvelle offre de services en socio-esthétique. Pour contribuer à ce projet et à la mission de Vide ta sacoche, il est possible de faire un don en ligne (avec émission de reçu de charité) sur le site Web de l'organisme : videtasacoche.com. ■

Saint-Benoît-Abbé

L'Arbre aux mille sourires de retour pour une 26^e année

(YG) L'Arbre aux mille sourires sera de retour cette année du côté de l'église Saint-Benoît-Abbé dès la fin novembre et il sera possible d'y contribuer jusqu'à la mi-décembre. Cet arbre est un projet paroissial qui a vu le jour en 1997, grâce à l'implication de paroissiens bienveillants et d'un membre de l'équipe pastorale qui fût très engagée auprès des jeunes.

« Malgré le fait que notre quartier soit un secteur bien favorisé sur le plan financier, il y a plusieurs familles et enfants de la Pointe-de-Sainte-Foy qui vivent malheureusement dans des conditions précaires et plutôt modestes. Encore cette

année, les paroissiens sont invités à choisir un souhait contenant chacun trois idées afin de procurer un cadeau à un enfant qui n'aura pas la chance d'en recevoir », mentionne le marguillier Jean-Luc Lavoie.

La communauté de Saint-Benoît-Abbé est privilégiée de pouvoir compter sur des bénévoles engagés qui poursuivent ce projet. MM. Bertrand Gagnon, Gaston Brochu et M^{me} Nicole Côté sont à pied d'œuvre pour coordonner ce projet qui fait une nette différence pour un bon nombre de familles en situation de vulnérabilité. ■



M^{me} Nicole Morin, coresponsable du projet de l'Arbre aux mille sourires, en compagnie de M. Jean-Luc Lavoie, marguillier et président de la Société de Saint-Vincent de Paul.

En ce temps des Fêtes, que la joie, la paix et l'amour habitent vos cœurs et vos demeures.

Nous vous souhaitons une **ANNÉE 2024** lumineuse, pleine de vérité et d'harmonie !

Prenez tous grand soin de vous, des vôtres et des autres.

Au plaisir de continuer à vous servir dignement,

- Joël Lightbound et son équipe,
Filip, Danièle, Gabriel, Claudine et Marie-Claude

Le SEBV déménage et présente une nouvelle formule de magasinage

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Le Service d'entraide Basse-Ville (SEBV) vient de faire connaître le nouvel emplacement ainsi que la nouvelle formule de magasinage offerte au grand public du Grenier à Meubles. Depuis le 18 novembre, Le Grenier à meubles permet à une nouvelle clientèle intéressée à se procurer des meubles usagés à un coût abordable en plus d'être accompagnée dans leur magasinage en personne au 3000 avenue Watt, local 6, les samedis de 10 h à 16 h ou en tout temps en ligne grâce à leur site Web de vente <https://www.grenierameubles.com/>. Les meubles mis en vente sont minutieusement sélectionnés et servent à financer les activités de l'organisation, soit fournir les nécessités de bases pour leur clientèle de cœur.

Service d'entraide Basse-Ville souhaite meubler gratuitement les appartements de près de 1000 familles à Québec. Dédié à la tâche, ayant trouvé les sommes nécessaires pour financer le déménagement, l'aménagement d'un local cinq fois plus grand que les locaux initiaux et même l'achat d'un camion électrique pour les cueillettes et livraisons, l'organisme, dirigé par la directrice générale Patricia Caissy et son équipe, souhaite redonner au suivant tout en aidant autour d'eux.



Pierre-Luc Lachance, conseiller municipal du district de Saint-Roch-Saint-Sauveur, vice-président du comité exécutif; Marie-Josée Asselin, conseillère municipale du district de Loretteville-Les Châtels, vice-présidente du comité exécutif; Patricia Caissy, directrice générale de l'organisme Service d'entraide Basse-Ville; Cathie Desmarais, Centraide Québec et Chaudière-Appalaches; et Anne Corriveau, conseillère municipale du district de la Pointe-de-Sainte-Foy, présidente de l'arrondissement Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge.

Fondé en 1971, l'organisme est une référence pour les gens à faible revenu et les demandes sont en croissance. De plus, SEBV poursuit sa mission et ajoute une corde à son arc. L'Atelier des meubles devient Le Grenier à Meubles, où certains des meubles offerts par la population sont vendus afin de financer l'organisme.

Leur personnel s'engage à guider et à accompagner ses multiples clientèles dans l'acquisition de leurs nouveaux meubles. Ce service offre un bilan écologique de plus de 400 000 livres de meubles déviés de

l'enfouissement. Avec ce changement, ils espèrent améliorer leur bilan de GES avec l'acquisition d'un camion et d'un chariot élévateur 100 % électriques. Le SEBV vise, pour

2025, la récupération de plus de 1 000 000 de livres de meubles pour la ville de Québec et ses citoyens. ■

407 579 \$ amassés lors de la Soirée des Leaders de la Fondation Michel-Sarrazin



De gauche à droite: Jean G. Morency, président du CA de la Fondation Michel-Sarrazin, Brigitte Laflamme, directrice générale de la Maison Michel-Sarrazin, Anouk Alarie, coprésidente d'honneur, vice-présidente Contentieux chez Beneva, Guillaume Clément, coprésident d'honneur et associé chez KPMG, Jocelyne Guay, présidente du CA de la Maison Michel-Sarrazin, Céline Drouin, directrice générale de la Fondation Michel-Sarrazin, Chantal Buteau, vice-présidente principale, unité d'affaires de Québec chez CGI.

(YG) La Fondation Michel-Sarrazin tenait récemment, au Manège militaire Voltigeurs de Québec, la 9^e édition de la Soirée des Leaders Michel-Sarrazin. Présenté par CGI, cet événement-bénéfice a réuni plus de 580 leaders et personnalités de la vie économique et sociale de Québec. Placée sous la coprésidence d'honneur de M^{me} Anouk Alarie, vice-présidente Contentieux des affaires juridiques, conformité et secrétariat général chez Beneva, et de M. Guillaume Clément, associé, services en cybersécurité chez KPMG, la soirée a permis de recueillir la somme de 407 579 \$ net.

Sous le thème « Vous êtes tous l'étoile de quelqu'un », la soirée a été riche en émotions et a mis en lumière, par le biais de capsules vidéo, des histoires touchantes. Des témoignages empreints de sensibilité et de beauté venant d'une personne atteinte d'un cancer incurable visitant le centre de jour ou ceux de certains proches qui ont vécu les derniers instants d'un être cher, entourés d'amour à la Maison Michel-Sarrazin. ■

En cette belle

période des Fêtes

Offrez ce qu'il y a de plus beau!

Des arrangements floraux

magnifiques

Belle festive



Rose des neiges



SERVICES OFFERTS :

Mariages ✦ Funérailles ✦ Anniversaires ✦ Plantes vertes
Potées fleuries ✦ Roses éternelles ✦ Livraison & envois extérieurs

Le fleuriste
DES QUATRE-BOURGEOIS

3183, chemin Ste-Foy, Québec

lefluristedes4bourgeois.ca



418 650-4144



Un investissement de 35,6 M\$

Le projet l'Ardoise inauguré à Québec

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

L'Unité de travail pour l'implantation de logement étudiant (UTILE), le gouvernement du Canada, le gouvernement du Québec, la Ville de Québec et le Fonds immobilier de solidarité FTQ ont procédé récemment à l'inauguration du tout premier immeuble de logement étudiant à but non lucratif de l'UTILE à Québec: l'Ardoise.

L'Ardoise loge, depuis la rentrée 2023, 243 étudiants universitaires dans 205 appartements abordables situés au 2260, chemin Sainte-Foy. Il est situé à quelques pas de l'entrée nord du campus de l'Université Laval, à proximité des grands axes de transport en commun et des services essentiels. Pour répondre aux besoins de sa clientèle étudiante, l'immeuble contient une salle d'étude commune ainsi qu'un stationnement à vélo intérieur. Les appartements de l'Ardoise se louent à partir de 606 \$ par mois, eau chaude et internet inclus.

La réalisation de ce projet de 35,6 M\$ a été possible grâce à un financement de 30,8 M\$ du gouvernement du Canada par l'entremise du Fonds national de co-investissement pour le logement (FNCIL), un programme livré par la Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL), ainsi que des subventions de 4,6 M\$ du gouvernement du Québec, et de 200 000 \$ de la Ville de Québec.

La phase de développement du projet a quant à elle été financée par le Fonds immobilier de solidarité FTQ et par la Société immobilière CODIMM.

Le directeur général de l'UTILE, Laurent Levesque, est particulièrement fier de la concrétisation de ce projet, qui a été réalisé en un temps record et dans le respect du budget. « Il s'est écoulé moins de deux ans entre l'octroi de la subvention provinciale pour l'Ardoise et l'emménagement de nos locataires. Considérant l'importance des besoins en matière de logements étudiants à Québec, c'était primordial pour nous et nos partenaires que cet immeuble soit livré rapidement », insiste M. Levesque. « Ce projet démontre que le modèle de l'UTILE offre une solution pouvant être déployée en peu de temps pour répondre à la pénurie de logements étudiants partout au Québec. »

« Il y a plus de 41 000 étudiants universitaires locataires à Québec. En construisant des logements étudiants à but non lucratif, on vient apaiser la pression exercée par la population étudiante sur le marché locatif autour des institutions d'enseignement, ce qui bénéficie ultimement à l'ensemble des locataires du secteur », souligne M. Levesque.

« Tous les Canadiens méritent d'avoir un chez-soi sûr et abordable. Grâce à cette annonce, de nombreux étudiants à Québec ont un logement abordable près de leur



Jean-Yves Duclos, ministre des Services publics et de l'Approvisionnement et député de Québec, lors de l'inauguration du projet.

établissement d'enseignement. Cela leur permettra de se concentrer sur leurs études et de se bâtir un avenir prometteur », souligne Jean-Yves Duclos, ministre des Services publics et de l'Approvisionnement et député de Québec.

« Avec son offre d'appartements locatifs abordables hors campus, l'Ardoise répond à

un besoin important de la clientèle étudiante. Dans le contexte de la crise du logement actuelle, favoriser la réalisation de ce genre de projets s'avère d'autant plus crucial. C'est pourquoi la Ville est heureuse d'avoir contribué au partenariat financier novateur qui l'a rendue possible », termine Bruno Marchand, maire de la Ville de Québec. ■

D&C

Dentistes&Cie

L'équipe du centre dentaire Dentistes & Cie désire profiter de la période des fêtes pour offrir leurs meilleurs vœux à leur précieuse clientèle ainsi qu'un joyeux Noël et une merveilleuse année 2024 à chacun de vous!

Bonheur,
santé et
prospérité

... BIENVENUE AUX NOUVEAUX PATIENTS! ...

INVISALIGN • consultation gratuite

NOS SERVICES : Implantologie • Orthodontie conventionnelle • Technologie CEREC • Traitements parodontaux • Greffe de gencives • Chirurgie buccale • Extraction des dents de sagesse • Remplacement de dent • Blanchiment dentaire • Scanographie 3D * Radiographies numériques • Hygiène dentaire • Traitement de canal • Restaurations dentaires

HEURES D'OUVERTURE

Lundi au jeudi : 7 h 30 à 19 h 30 • Vendredi : 8 h à 15 h

1175, rue Lavigerie, bureau 100, Place Iberville II, Québec | www.dentistesetcie.com



418 653-5412

SERVICE D'URGENCE DENTAIRE

Le JOURNAL de Sainte-Foy

Le Journal d'information | www.journal-local.ca

86% DES LECTRICES ET LECTEURS L'APPRECIENT

Merci!

JOURNAL.CA INC.

1405, av. St-Jean-Baptiste, bureau 104
Québec (Québec) G2E 5K2
Tél. : 418 780-0999
Télécopieur : 418 780-0800
info@journal-local.ca
www.journal-local.ca



DIRECTION

Éditeur-directeur général :
Pierre Cassivi

RÉDACTION

Journaliste : **Yvon Giroux**
redaction@journal-local.ca

Collaboratrice : **Suzie Lemay**

Révisseur/Correctrice : **Traduction M**

Photographes :

**Sébastien Dion, Gilles Fréchette,
Frédéric Lavoie**

PUBLICITÉ

Ghislain Gaudreau

Développement des affaires, responsable
secteurs gouvernementaux
et éducationnels
Cell. : 418 998-0970
ventes@journal-local.ca

Sylvie Charest

Développement des affaires, territoires de
Val-Bélair, Saint-Émile, Neufchâtel Est,
Lebourgneuf et secteur immobilier
Cell. : 418 254-4367
scharest@journal-local.ca

Ginette Demers

Développement des affaires
Cell. : 418 871-1274
gdemers@journal-local.ca

Carole Roy

Développement des affaires
Cell. : 418 580-0537
carolero@journal-local.ca

ADMINISTRATION

Suzie Lemay

IMPRESSION

Québecor Média

Dépôt légal : Bibliothèque nationale du Québec
Convention de la Poste-publications
Postes Canada : N° 41870516

WEBMESTRE

Viva Design

PRODUCTION

Viva Design

production@journal-local.ca



PROCHAINE PARUTION

Février 2024

DATE DE TOMBÉE

24 janvier 2024

Le retour du patinage encadré au parc Notre-Dame de Foy

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Ressource espace familles (REF) vient d'annoncer que l'organisme pourra vous offrir à nouveau des plages horaires de patinage encadré cet hiver. Des instructeurs de patin seront sur place sur la glace au parc Notre-Dame de Foy tous les samedis et dimanches, de 9 h à 12 h, pour enseigner ou perfectionner les rudiments du patin aux petits et aux grands. De plus, il est possible d'avoir accès gratuitement à des patins et des casques sur place lors de l'activité.

« C'est l'activité parfaite pour apprendre ce sport d'hiver et pour rencontrer des gens de son quartier. Ce qui est génial, c'est que tous les participants sont en processus d'apprentissage, donc tous au même niveau! », mentionne Cindy-Lee McKenzie, directrice de l'organisme. « Cette activité gratuite est faite pour inciter les gens, jeunes autant qu'adultes, notamment issus de l'immigration, à bouger et à profiter des plaisirs de l'hiver. Nous voulions créer des occasions conviviales pour que tous puissent s'amuser en sécurité tout en rencontrant des gens de leur quartier. »

Cette activité est rendue possible grâce à la Fondation des Canadiens pour l'enfance et à la collaboration de la Ville de Québec. Rendez-vous dès le 6 janvier, si la météo le permet! Pour plus d'informations, www.ressourcespacefamilles.com ou via Facebook @patinageencadre. ■



Le conseiller municipal, David Weiser, en compagnie de participants l'hiver dernier.



C'est l'activité parfaite pour apprendre ce sport d'hiver et pour rencontrer des gens de son quartier.

TIRAGE:
24 500 exemplaires



18 112 exemplaires

DISTRIBUTION
RÉSIDENTIELLE



4 398 exemplaires

DISTRIBUTION
COMMERCIALE



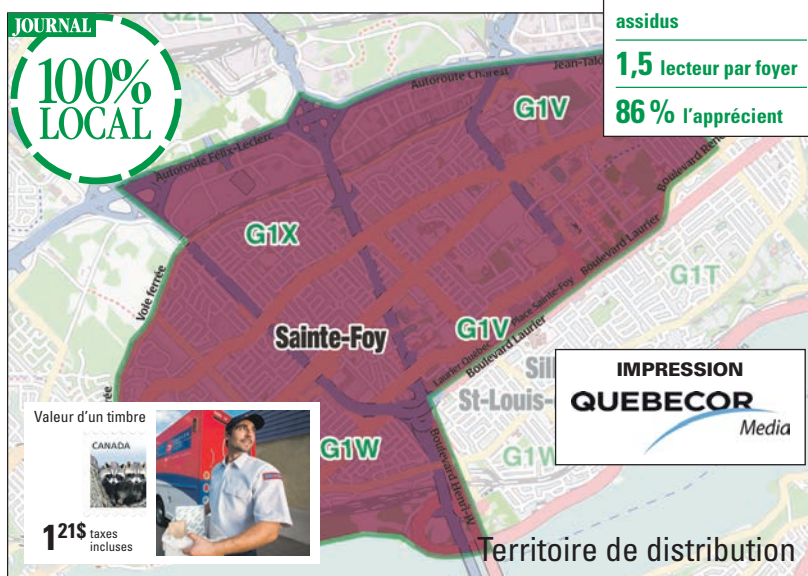
1 775 exemplaires

PRÉSENTOIRS



215 exemplaires

ACHAT DE PUBLICITÉ: ventes@journal-local.ca



90% de lecteurs
assidus
1,5 lecteur par foyer
86% l'apprécient

IMPRESSION
QUEBECOR
Media

PROFIL DU LECTEUR

Sexe : Femmes 44 %
Hommes 56 %

Âge moyen : 45,5 ans

Revenu moyen : Revenu familial
annuel brut de
71 200 \$

Scolarité : Diplôme d'études
collégiales et
universitaires

Sondage Léger effectué à l'aide de la technologie d'interview Web assistée par ordinateur (CAWI), réalisé du 8 au 17 février 2019 auprès de 500 personnes faisant partie du lectorat de Journal-Local et des alentours. Ils ont été sélectionnés aléatoirement à partir du panel en ligne Légerweb. À l'aide des données du recensement de 2016, les résultats ont été pondérés selon l'âge, le sexe et le secteur de résidence afin de garantir un échantillon représentatif de la population.

source **Leger** leger360.com/fr

À toute notre distinguée clientèle :

Joyeuses Fêtes!

**RÉSERVEZ
MAINTENANT
POUR LE TEMPS
DES FÊTES!**

Que ce soit pour votre
pary de bureau, pour vos fêtes
en famille ou en amoureux,
réservez chez TUSCANOS!

SPÉCIALITÉS MAISON : PÂTES • PIZZAS • VEAU et DÉJEUNERS



Faites preuve
de bon goût!

Offrez une
**CARTE-CADEAU
TUSCANOS**
(aussi applicable sur commande
pour emporter)



- CUISINE ITALIENNE -
TUSCANOS
DÉJÀ 20 ANS • MERCI!



RÉSERVEZ EN LIGNE
OU PAR TÉLÉPHONE

418.877.7200

1445, AVENUE JULES-VERNE,
SAINTE-FOY (ANGLE DUPLESSIS)
VASTE STATIONNEMENT PRIVÉ GRATUIT

www.tuscanosquebec.com

- CUISINE ITALIENNE -
TUSCANOS

Spécial **TABLE D'HÔTE
SOUPE-TÔT**

1895

PAR PERSONNE + TAXES*
CE COUPON EST VALIDE
POUR 2 PERSONNES MAX.
DU DIMANCHE AU VENDREDI
DE 14 H À 18 H

4 CHOIX
INCLUANT LA SOUPE DU JOUR ET BREUVAGE
• SPAGHETTI BOLOGNAISE • FILET DE SOLE • POULET GRILLÉ
• COMBO MINI PIZZA & FRITES MAISON

* Sur demande et sur présentation de ce coupon. Maximum de 2 personnes par coupon.
Ne peut être jumelé à aucune autre promotion.
VALIDE DU DIMANCHE AU VENDREDI, JUSQU'AU 30 JANVIER 2024,
SAUVE LES JOURS DE FÊTES.

Un million de personnes actives au Centre de glaces Intact Assurance



Au centre, M^{me} Lise Turgeon et sa fille M^{me} Annie Marceau, à leur droite le président de la Corporation de gestion du Centre de glaces de Québec M. Denis Servais, le directeur général M. Jean-François Harvey et des équipiers de la Corporation et de la Ville de Québec accompagnés du responsable - Loisirs, sports et vie communautaire, M. François Rochette.

(YG) Le Centre de glaces Intact Assurance a accueilli, récemment, la millionième personne depuis son ouverture. M^{me} Lise Turgeon, accompagnée de sa fille Annie Marceau, se sont présentées à la séance de marche libre offerte sur la piste de course de 465 mètres où elles furent accueillies avec enthousiasme. Découvert à la suggestion d'une intervenante du centre spécialisé fréquenté par Annie, M^{me} Turgeon et sa fille marchent activement sur la piste de course à pied, surtout lorsque la température extérieure est moins clémente.

Le Centre de glaces Intact Assurance a ouvert ses portes en septembre 2021. L'an dernier, 520 000 personnes l'ont fréquenté et 100 000 d'entre elles ont profité du patinage et de la course à pied libre. Le complexe sportif dont la popularité est toujours en croissance est le plus grand du genre en Amérique du Nord. Il comporte entre autres l'Anneau Gaétan-Boucher, une piste de course à pied, une patinoire pour le patinage de vitesse courte piste, une patinoire de dimensions internationales et deux patinoires de format nord-américain où les activités se succèdent tout au long de l'année. ■

Antoine Paradis vous invite à son exposition *Plu* jusqu'au 20 décembre



Antoine Paradis vous invite à son exposition *Plu* jusqu'au 20 décembre.

(YG) Antoine Paradis, artiste et personne étudiante à la maîtrise en arts visuels, vous invite à son exposition *Plu*, qui aura lieu jusqu'au 20 décembre à la Salle d'exposition du pavillon Alphonse-Desjardins de l'Université Laval.

Antoine est artiste adisciplinaire et s'intéresse aux liens entre des espaces troubles du commun, l'inintelligible qui l'habite, la matérialisation, différents niveaux d'intention et la mise en mots. Ces relations artistiques utilisent différents véhicules de présentation, comme le corps, le son, l'image en mouvement, le contexte spatial et des matériaux divers. Théoriquement, Antoine s'intéresse à des questions relatives aux potentiels d'états d'être d'ensembles en interconnexion et aux questions du micropolitique. ■



JARDINS LOGIDOR

RÉSIDENCE PRIVÉE POUR RETRAITÉS

L'essentiel se retrouve ici!

Se sentir en sécurité dans une ambiance chaleureuse

PROMOTION

Nous payons votre déménagement jusqu'à concurrence de **1500\$***

Le bail doit être signé avant le 29 février 2024. Des conditions s'appliquent.



Communiquez avec **Mélissa Courchesne** pour planifier une visite personnalisée.

418 658-6550 poste 231

✉ cqvlogidor@kogir.net

3636, chemin Ste-Foy, Québec

JardinsLogidor.ca

Des appartements et des services



La conseillère Anne Corriveau présente sur le territoire

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Anne Corriveau, conseillère municipale du district de la Pointe-de-Sainte-Foy, participe à de nombreuses activités sur le territoire. Elle en profite pour discuter avec les citoyens de leurs enjeux.

Elle a commencé ses visites et emplettes en se rendant au premier salon de Noël de la saison, celui du Cercle de Fermières Sainte-Geneviève-de-Sainte-Foy au Centre Claude-Allard. De nombreuses artisanes participant à l'Atelier du patrimoine vivant sont également membres de ce cercle. Ce fut une occasion de revoir les artisanes et de découvrir leurs créations. À noter que M^{me} Carmel Provençal est la doyenne des Fermières, et maman de M^{me}



Isabelle Roy, conseillère municipale de Robert-Giffard, Anne Corriveau, conseillère municipale de la Pointe-de-Sainte-Foy, l'honorable Dennis Dawson, ancien sénateur, Patricia Boudreault-Bruyère, conseillère municipale de Neufchâtel-Lebourgneuf, et Filip Novakovic, conseiller politique du député fédéral Joël Lightbound.

France Provençal Belleau, à l'âge vénérable de 94 ans et heureuse de toujours être active à la tâche pour créer.

C'est le 9 novembre dernier que M. Jean-Philippe Robert, directeur général de l'entreprise québécoise Quartz Co., inaugurerait la nouvelle boutique éphémère Quartz Co. à Place Sainte-Foy. L'entreprise de manteaux d'hiver emblématiques, offre des vêtements conçus pour profiter de la saison froide. Axés sur l'innovation technologique, une conception réfléchie et des pratiques commerciales éthiques, les vêtements sont créés dans une perspective de longévité en raison de leur nature intemporelle et fonctionnelle d'une grande durabilité.

L'Organisation québécoise des personnes atteintes de cancer (OQPAC). Le 10 novembre dernier se tenait la seconde édition du souper-bénéfice de l'Organisation québécoise des personnes atteintes de cancer (OQPAC) au Bonne Entente. Plusieurs convives ont participé à la réussite d'un bel événement de collecte de fonds. Grâce à un montant totalisant 40 210 \$ amassé lors de la soirée, l'organisme pourra continuer à apporter aide et soutien auprès des personnes atteintes de cancers et leurs proches. Par un grand nombre d'activités et des services professionnels, personnalisés basés sur le soutien, l'entraide et l'accompagnement, l'OQPAC se démarque dans les régions de la Capitale-Nationale, de Portneuf jusqu'à Charlevoix. Ayant comme maxime *Et la vie continue...*, l'OQPAC demeure accessible, sans rendez-vous et sans discrimination pour accompagner les personnes à cheminer avec la maladie. ■



Alicia Despins, conseillère municipale de Vanier-Duburger, Anne Corriveau, conseillère municipale de la Pointe-de-Sainte-Foy, M. Jean-Philippe Robert, directeur général de l'entreprise Quartz Co., et Louis Martin, conseiller municipal de Cap-Rouge-Laurentien.



Claude Villeneuve, conseiller municipal de Maizerets-Lairet et chef de l'opposition officielle, Patricia Boudreault-Bruyère, conseillère municipale de Neufchâtel-Lebourgneuf, Annie Laliberté, présidente d'honneur, Anne Corriveau, conseillère municipale de la Pointe-de-Sainte-Foy, Isabelle Roy, conseillère municipale de Robert-Giffard, et Francis Lemieux, directeur général.



Anne Corriveau, conseillère municipale du district électoral de la Pointe-de-Sainte-Foy et présidente de l'arrondissement, en compagnie de M^{me} Eileen Germain, artisane.



M^{mes} France Provençal Belleau, Carmel Provençal, Lise Rousseau, présidente de la Fédération 12 des Fermières Québec-Portneuf, et Anne Corriveau.

Mon équipe et moi vous souhaitons un
joyeux Noël et une heureuse année 2024!



Geneviève Guilbault

Députée de Louis-Hébert

Vice-première ministre

Ministre des Transports et de la Mobilité durable



Bureau de circonscription

810, route Jean-Gauvin, bureau 202
Québec (Québec) G1X 0B6

418 528-0483

genevieve.guilbault.lohe@assnat.qc.ca



**ASSEMBLÉE
NATIONALE
DU QUÉBEC**

Société de Saint-Vincent de Paul La guignolée qui fait la différence

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

De retour cette année pour une 162^e édition, la guignolée qui fait la différence, celle de la Saint-Vincent-de-Paul, mobilise le public dans le but de stimuler la générosité à l'approche des Fêtes. Depuis 1861, celle-ci rassemble et conscientise les citoyens pour venir en aide à ceux qui en ont besoin.

D'ailleurs, parmi toutes les guignolées québécoises, celle de la Saint-Vincent-de-Paul est la plus ancienne : déjà au 19^e siècle, les habitants faisaient du porte-à-porte afin d'amasser de la nourriture pour les personnes en situation de pauvreté. Avec le temps, la guignolée de la Saint-Vincent-de-Paul a gagné une crédibilité enviable et chaque don y fait une réelle différence.

Dans un tel contexte, les personnes qui peuvent se permettre de donner apporteront un soutien

inestimable aux familles dans le besoin et aux personnes les plus vulnérables. La Société de Saint-Vincent de Paul de Québec (SSVPQ) encourage les citoyens des régions de Québec et Chaudières-Appalaches à donner à la guignolée qui fait la différence.

Des bénévoles sont présents partout à travers les commerces afin d'amasser les dons en argent ou les denrées non périssables, une campagne de sollicitation postale a également été déployée sur le territoire. On peut aussi faire un don en ligne sur faireladifference.ca

« En 2023, les besoins en soutien à la communauté sont immenses. Individuellement, nous nous sentons impuissants devant cet énorme défi. Avec vous, notre équipe de bénévoles est prête à relever ce défi afin de soutenir plus de 33 000 personnes dans le besoin et offrir plus de 10 000 paniers de Noël », indique M. Jean-Luc Lavoie, président de la Société de Saint-Vincent de Paul de Québec. ■



M. Joël Lightbound, député fédéral de Louis-Hébert, M^{me} Audrey Pelletier, vice-présidente de la SSVPPQ, M. Stéphane Badeaux, directeur général de la SSVPPQ et M. Jean-Luc Lavoie, président de la Société de Saint-Vincent de Paul de Québec, en compagnie des conseillers municipaux David Weiser et Maude Mercier-Larouche lors de la guignolée chez IGA Coop de Ste-Foy.

Un montant record de 200 000 \$ amassé pour le mieux-être des enfants du Québec



Jonathan Gendron (président-directeur général, Opération Enfant Soleil), Geneviève Beaupré (maman de Loukian), Natalie Dionne (vice-présidente régionale Marketing, TELUS), Loukian Lavoie, Albert Falardeau (président, Familiprix), Alain Dumas (porte-parole, Opération Enfant Soleil), Marie Caron (présidente du conseil d'administration, Caisse Desjardins de Sainte-Foy), Mia Ross, Michel Pauzé (président du conseil d'administration d'Opération Enfant Soleil et président du Groupe Pauzé), Pascale Picard et Alain April (propriétaire et directeur général du Bonne Entente).

(YG) Plus de 300 généreux donateurs se sont rassemblés récemment autour de la cause des enfants malades dans le cadre de la 25^e édition des Toqués du vin au profit d'Opération Enfant Soleil. Animée par Alain Dumas, porte-parole de la cause, et coprésentée par TELUS et Familiprix, en association avec la Caisse Desjardins de Sainte-Foy, cette soirée a permis d'amasser une somme record de 200 000 \$ grâce à laquelle il sera possible de contribuer à plusieurs projets qui auront un impact concret sur la santé des enfants soignés dans les hôpitaux de la région de Québec, et des quatre coins de la province.

La Caisse Desjardins de Sainte-Foy soutient cet événement majeur depuis ses tout premiers jours, soit depuis 25 ans, mais elle soutient aussi la mission d'Opération Enfant Soleil depuis maintenant 34 ans.

Il est tout naturel pour la Caisse de s'impliquer depuis tant d'années auprès d'Opération Enfant Soleil. Chez Desjardins, ils sont engagés pour la jeunesse et accompagnent les jeunes

dans toutes les sphères de leur vie, dans leurs besoins. Ils demeurent présents dans les moments positifs, dans les moments qui comptent, mais aussi dans les périodes plus difficiles, comme la maladie.

En tant que coopérative, la solidarité est une valeur qui les anime depuis toujours et ils tiennent à être présent pour les enfants et leur famille année après année, afin de leur donner ne serait-ce qu'une infime lueur d'espoir pour vaincre la maladie. C'est pour cela que la Caisse appuie Opération Enfant Soleil depuis tout ce temps.

Pour son 25^e anniversaire, l'événement gastronomique Les Toqués du vin renouvelait sa formule en présentant un cocktail dinatoire avec six stations de dégustations mettant de l'avant cinq chefs de la région. De petites bouchées raffinées et des vins ont été soigneusement sélectionnés afin de faire vivre aux 310 convives présents une expérience hors du commun.

Les cinq chefs invités étaient : Benoit LeBel - École hôtelière de la Capitale; Marc De Passorio - La Traite; Sébastien Laframboise - Le Parlementaire; Suzy Rainville - Baumann; et Geoffrey Wickert - Le Bonne Entente, Érablière Godbout.

La Caisse Desjardins de Sainte-Foy est fière de soutenir Opération Enfant Soleil, pour permettre à une équipe extraordinaire de travailler sans relâche afin de poursuivre leur mission, soit d'amasser des fonds pour soutenir le développement d'une pédiatrie de qualité pour tous les enfants du Québec. ■



OFFRE D'EMPLOI

Joignez-vous à une équipe hors du commun où il fait bon travailler.

La Résidence du Campanile est à la recherche
d'un(e) préposé(e) aux bénéficiaires
(loi 90)

Horaire : 3 jours/semaine et plus.
Poste disponible débutant le **18 décembre 2023**.



RÉSIDENCE DU CAMPANILE
pour retraités amoureux de la vie

Pour plus d'information :
418 659-2889, poste 5

901, rue de Laudance, Québec

Des rénovations de plusieurs millions

Le nouveau Maxi voit le jour sur la rue Myrand

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Un nouveau magasin Maxi voit officiellement le jour à Sainte-Foy, alors que se terminent des rénovations représentant un investissement de plusieurs millions de dollars pour la conversion de ce magasin de près de 15 000 pieds carrés situé sur la rue Myrand.

« Le succès de nos magasins s'explique par notre politique de prix Imbattable, la place de choix qu'occupent les produits d'ici sur nos tablettes, l'amélioration constante de notre offre et les projets d'investissements comme celui-ci, alors que nos études démontrent qu'un magasin Maxi répondra plus que jamais et mieux que quiconque aux besoins de la clientèle de ce secteur », indique Patrick Blanchette, vice-président, Maxi. « Maxi, c'est le choix intelligent pour les consommateurs parce qu'on y retrouve la fraîcheur, la qualité et la variété de produits qu'ils recherchent, et ce, à bas prix », poursuit Patrick Blanchette.

Afin de marquer cette ouverture et pour témoigner de sa volonté d'activerment soutenir la communauté, Éric Renaud, directeur du magasin, a remis un don de 2 500 \$ à

l'organisme Moisson Québec, partenaire important et de longue date de Maxi.

« Nous remercions nos clients de leur patience pendant toute la durée des travaux et croyons fermement qu'ils découvriront avec enthousiasme ce nouveau magasin. Mon équipe et moi sommes fiers de leur offrir la fraîcheur et la qualité de leurs produits préférés au meilleur prix dans un environnement tout neuf », affirme Éric Renaud, directeur du magasin Maxi.

En constante évolution, le concept de magasin Maxi propose aux clients une expérience de magasinage simplifiée et conviviale, dans un environnement aux nouvelles couleurs modernes de Maxi. Le décor inclut un éclairage au DEL chaleureux et un nouvel affichage marketing unique et ludique à l'image de la bannière. Les consommateurs peuvent découvrir dès aujourd'hui le plus récent concept de la bannière. On y retrouve entre autres plus de 1500 produits locaux et régionaux, plus de 60 variétés de bières de microbrasserie, une allée dédiée aux produits biologiques et naturels, une sélection accrue de coupes de viandes d'ici issues notamment de partenariats avec Bœuf Québec et Le porc du Québec et les avantages des programmes Imbattable et PC Optimum.



Afin de marquer cette ouverture et pour témoigner de sa volonté d'activerment soutenir la communauté, Éric Renaud, directeur du magasin, a remis un don de 2 500 \$ à l'organisme Moisson Québec, partenaire important et de longue date de Maxi.

Présente dans le paysage québécois depuis plus de 35 ans, la bannière Maxi déploie divers programmes et services afin que les consommateurs y réalisent des économies, sans devoir faire de compromis sur la fraîcheur et la qualité. ■

Crédit photo : Frédéric Lavoie photographe

Les besoins en aide alimentaire et vestimentaire en forte augmentation

(YG) Au cours de la présente année, la Société de Saint-Vincent de Paul a constaté que les besoins d'aide alimentaire et vestimentaire ont considérablement augmenté tant sur le territoire de Sainte-Foy que dans la grande région de Québec. Cette situation est attribuable notamment à l'inflation et à la forte hausse des taux d'intérêt.

« Cela sort de l'ordinaire, puisque même pendant la pandémie, il y avait des besoins qui étaient importants, mais il s'agissait de besoins qui étaient temporaires. Avec la hausse des taux d'intérêt et avec l'inflation, il y a des gens qui étaient au seuil de la pauvreté, et qui ont littéralement basculé », indique le président de la Société de Saint-Vincent de Paul, M. Jean-Luc Lavoie

« Nos conférences accueillent de nouveaux bénéficiaires qui sont des travailleurs à faible revenu et des familles qui ont de la difficulté à joindre les deux bouts. L'aide de la Société Saint-Vincent de Paul est vitale pour grand nombre de personnes dans le besoin », ajoute M. Lavoie.

À l'approche de la période hivernale, les besoins sont importants autant pour les gens qui sont en situation de grande vulnérabilité que les gens qui sont en situation d'itinérance. Les dons de vêtements chauds sont grandement appréciés par l'œuvre de bienfaisance. Il est possible de les offrir aux Coffres de Monsieur Vincent de la conférence Saint-Benoît-Abbé (sous-sol de l'église), au vestiaire de la conférence Sainte-Ursule (sous-sol de l'église) ainsi qu'au Comptoir Louise et Frédéric situé au 2901, chemin Sainte-Foy. ■



Le président de la Société de Saint-Vincent de Paul, M. Jean-Luc Lavoie, a récemment accordé une entrevue dans le bulletin du midi à LCN pour faire état de la situation alors qu'il était aux Coffres de Monsieur Vincent situé au sous-sol de l'église Saint-Benoît-Abbé.



*Joyeuses Fêtes et meilleurs vœux
pour la nouvelle année !*

Anne Corriveau | Conseillère municipale de la Pointe-de-Sainte-Foy, 
Présidente de l'arrondissement Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge
anne.corriveau@ville.quebec.qc.ca | 418 641-6411, poste 1182



La députée de Louis-Hébert parcourt sa circonscription

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

M^{me} Geneviève Guilbault a profité des dernières semaines pour participer à des activités dans sa circonscription.

Le 28 octobre dernier, à l'occasion de l'Halloween, plusieurs organismes de Cap-Rouge se sont alliés pour mettre en place une grande fête au parc Provancher, à laquelle près de 3 500 personnes ont participé.

La députée de Louis-Hébert, M^{me} Geneviève Guilbault, y avait elle aussi un kiosque pour distribuer des bonbons aux petits et aux grands et échanger avec les citoyens.

Il y avait également des ateliers de bricolage, du maquillage, des jeux gonflables, des prestations musicales avec KS Duo, une maison hantée, un feu de camp avec chocolat chaud, de l'animation dans le boisé avec les scouts, le lancer des amarres avec les cadets, de l'observation du ciel avec le club Véga, mais surtout des bonbons, beaucoup de bonbons! On peut assurément dire que ce fut une réussite et le rendez-vous est lancé pour 2024!

Le 13 novembre dernier, M^{me} Guilbault a eu une chaleureuse rencontre avec M. Florent Tchatchoua Liale de Diaspo-interaction, une plateforme web de diffusion dont la mission est d'aborder les grands enjeux sociaux, économiques, culturels, environnementaux et identitaires. Elle est très fière de les voir en action, chez elle, dans Louis-Hébert. ■



Le 13 novembre dernier, M^{me} Guilbault a eu une chaleureuse rencontre avec M. Florent Tchatchoua Liale de Diaspo-interaction, une plateforme web de diffusion.



De nombreux enfants ont visité le kiosque de l'Halloween préparé par l'équipe de la députée de Louis-Hébert.



Plusieurs enfants en ont profité pour immortaliser l'instant en photos.



On peut assurément dire que ce fut une réussite et le rendez-vous est lancé pour 2024!

INJECTION DES RIDES

Prochaine date : 15 décembre
Quelques places disponibles

MAQUILLAGE PERMANENT

HYDRAFACIAL

PRODUITS SOLAIRES

Clin D'œil Esthétique Enr.
Place des Quatre-Bourgeois, Sainte-Foy
418 656-0556
clindoeilesthetique.ca

EndyMed[™]
L'entreprise 3DEEP[™]

BOTOX
Cosmétique

TEOSYAL
EFFICACITÉ • SÉCURITÉ • DURABILITÉ

INSTITUT
ESTHEDERM
PARIS

MARY
COHR
PARIS

Une première :

Une fête d'Halloween au Centre d'interprétation historique de la Visitation

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

C'est le 29 octobre dernier qu'a eu lieu la toute première, et non la dernière, édition de la fête de l'Halloween au Centre d'interprétation historique de la Visitation. Les Maisons du patrimoine et Ressource espace familles ont collaboré afin de pouvoir offrir un après-midi rempli d'activités aux familles du quartier.

T-REF et 400 sorcières, monstres, clowns, pirates et princesses se sont rassemblés pour concocter des potions magiques, faire voler des fantômes, décorer des citrouilles et aller à la chasse aux chauves-souris et aux friandises.

« Les gens étaient vraiment heureux et ont eu beaucoup de plaisir! Nous, les employés et bénévoles de Ressource espace familles, aussi d'ailleurs. M. David Weiser, élu municipal du district du Plateau, est venu ajouter quelques ingrédients essentiels aux potions et semble avoir beaucoup apprécié! », mentionne Monica Gutierrez, coordonnatrice aux projets



La toute première, et non la dernière, édition de la fête de l'Halloween au Centre d'interprétation historique de la Visitation.



Adela Ordoqui, Estela Duarte, animatrices-intervenantes chez Ressource espace familles, et M. David Weiser.

de l'organisme. « De telles collaborations avec les maisons du patrimoine sont vraiment géniales. Elles permettent de bonifier l'offre

d'activités de Ressource espace familles aux citoyens et de leur permettre de découvrir ce magnifique lieu patrimonial de façon ludique.

Ce genre de partenariat entre des instances municipales, culturelles et communautaires est rafraichissant et certainement à maintenir! »

Retour de l'appel de projets pour l'aménagement de jardins partagés

Potager de proximité, fierté de communauté

(YG) La Ville de Québec annonce le retour de l'appel de projets d'aménagement de jardins partagés et invite les entreprises, les institutions et les organismes à but lucratif ou non lucratif à soumettre une demande de subvention, au plus tard le 15 février 2024.

Grâce à cet appel de projets, la Ville poursuit ses engagements issus de la Vision du développement des activités agricoles et agroalimentaires dans l'agglomération de Québec 2015-2025 et du Plan d'action en agriculture urbaine 2020-2025. Ce soutien financier permettra de créer de nouveaux espaces de jardinage sur des terrains non municipaux. En augmentant les projets d'agriculture urbaine, la Ville souhaite ainsi encourager l'adoption de saines habitudes de vie et créer une ville plus verte et plus résiliente.

« Je suis fier de voir l'appel de projets revenir pour une sixième année! Nous nous sommes engagés à soutenir les projets d'agriculture urbaine, car c'est connu, ils améliorent les conditions de vie des citoyens en réduisant l'insécurité alimentaire et en brisant l'isolement social, a mentionné la vice-présidente du comité exécutif responsable de l'environnement, M^{me} Marie-Josée Asselin. J'invite les entreprises et les organismes à soumettre leurs demandes de subvention de jardins partagés, car à Québec on cultive les initiatives pour une ville plus verte et inclusive! »

Pour être admissible, le projet de jardin doit être porté par une organisation à but lucratif ou à but non lucratif dûment inscrite au Registraire des entreprises du Québec ou par une institution légalement constituée (CIUSSS, centre de services scolaire et école).

Les projets d'agrandissement de jardins déjà aménagés sur des propriétés non municipales sont admissibles au programme de subvention, à condition qu'ils permettent d'augmenter le nombre d'utilisateurs d'au moins 15 personnes.

Les types d'aménagement et jardins admissibles doivent être en bacs, en sol ou à l'intérieur. Le jardin peut prendre les formes suivantes: communautaire, jardin composé de plusieurs parcelles entretenues et cultivées de façon individuelle; collectif, jardin composé d'une seule grande parcelle utilisée par un groupe d'individus. Les récoltes sont distribuées entre toutes les personnes ayant travaillé dans le jardin; solidaire, jardin où l'ensemble des récoltes est destiné à un organisme offrant de l'aide alimentaire (banque alimentaire, repas communautaire, popotes roulantes et cuisine collective); intérieur, jardin intérieur où les plants poussent selon les principes de

la culture hydroponique ou aéroponique; et original, tout projet de jardinage urbain qui se distingue des autres types de jardins et qui répond aux objectifs de ce programme de subvention.

Tous les détails sont disponibles sur le site Web de la Ville. Intéressés par l'appel de projets? La Ville invite les organisations et les institutions à soumettre leur demande ainsi que tous les documents exigés au plus tard le 15 février 2024. Le soutien financier de la Ville couvre jusqu'à 50 % des dépenses admissibles pour les organismes à but lucratif et jusqu'à 80 % des dépenses admissibles pour les organismes à but non lucratif et les institutions légalement constituées.

Le dernier appel de projets a été marqué par une participation record! Au printemps 2023, onze projets ont été soutenus pour un montant total de 163 330 \$. ■

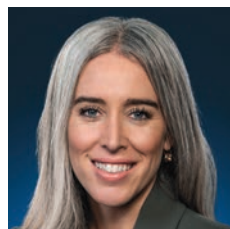


Meilleurs vœux du conseil d'arrondissement de Sainte-Foy–Sillery–Cap-Rouge

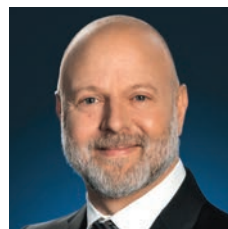
À l'image de Québec, ville ouverte et festive, profitez du temps des Fêtes pour passer de précieux moments avec vos proches, pour vous amuser et pour prendre soin les uns des autres. Que la prochaine année vous apporte **paix, joie et santé**.



Anne Corriveau
District électoral de la Pointe-de-Sainte-Foy
Présidente de l'arrondissement



Maude Mercier Larouche
District électoral de Saint-Louis–Sillery
Membre du comité exécutif



David Weiser
District électoral du Plateau
Membre du comité exécutif



Louis Martin
District électoral de Cap-Rouge–Laurentien
Conseiller municipal

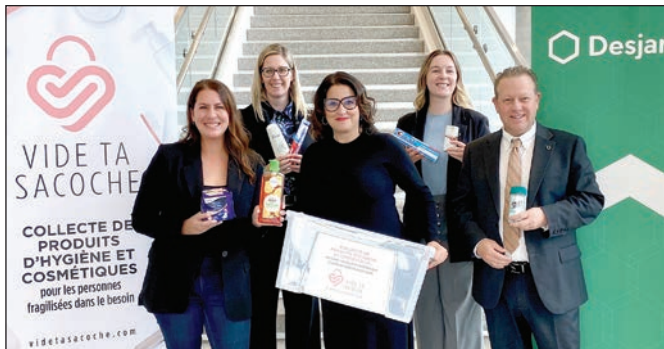
VILLE DE QUÉBEC
l'accent d'Amérique

Vide ta sacoche lance la 6^e édition de sa campagne annuelle de financement et de collectes de produits

(YG) La 6^e édition de la campagne annuelle de financement et de collecte de produits de l'organisme Vide ta sacoche se déroulera jusqu'à la fin du mois de novembre.

Cette campagne vise à collecter des dons monétaires (un reçu de charité sera remis pour les dons monétaires) et des produits d'hygiène et cosmétiques neufs et non ouverts, non utilisés et non périmés auprès de la population et auprès d'entreprises. Les dons recueillis permettront à Vide ta sacoche de préparer et de distribuer des sacs-cadeaux remplis de produits, pour permettre à des personnes vulnérables de la communauté de prendre soin d'elles, dans la dignité, notamment les femmes, les jeunes, les aînés et les familles en difficulté.

L'organisme souhaite collecter des dons lui permettant d'offrir plus de 4000 sacs-cadeaux en 2023, en plus de poursuivre sa distribution ponctuelle de produits en vrac selon les différents besoins, en collaboration avec plus de 90 organismes des régions de la Capitale-Nationale et de Chaudière-Appalaches ainsi que d'autres régions au Québec. ■



Lancement officiel de la campagne le 31 octobre dernier, à la Caisse Desjardins de Sainte-Foy. Sur la photo, de gauche à droite : Marie-Anik Shoiry, fondatrice et directrice générale de Vide ta sacoche, Marie-Ève Bélanger, conseillère en communication et vie associative de la Caisse Desjardins de Sillery-Saint-Louis-de-France, Émilie Desmarais, membre du C.A. de Vide ta sacoche, Audrey Blanchette, conseillère en communication de la Caisse Desjardins de Sainte-Foy, et Martin Leclerc, directeur général de la Caisse Desjardins de Sainte-Foy.

Le Mouvement d'animation artistique de Cap-Rouge présente son exposition Anim'Art à Place des Quatre-Bourgeois



Le Mouvement d'animation artistique de Cap-Rouge présente, du 1^{er} au 17 décembre, la 1^{re} édition de l'exposition Anim'Art à Place des Quatre-Bourgeois.

(YG) Le Mouvement d'animation artistique de Cap-Rouge (MAACR) présente, du 1^{er} au 17 décembre, la 1^{re} édition de l'exposition Anim'Art à Place des Quatre-Bourgeois, à laquelle étudiants et professeurs ainsi qu'anciens et actuels ont été conviés pour souligner son 45^e anniversaire. Un moment de retrouvailles certes, mais une occasion de découvrir 80 œuvres qui mettent en valeur la créativité des exposants et le large éventail des techniques et médiums explorés et enseignés.

Organisme à but non lucratif soutenu par la Ville de Québec, le MAACR fait la promotion des arts visuels de manière à susciter l'intérêt et à élargir les connaissances de l'ensemble de la population. ■

Noël

HORAIRE DES MESSES DU TEMPS DES FÊTES



PAROISSE
NOTRE-DAME-DE-FOY

VEILLE DE NÖEL

DIMANCHE 24 DÉCEMBRE

- 16 h Ste-Geneviève (Messe familiale)
- 16 h St-Mathieu
- 16 h St-Benoît-Abbé
- 18 h St-Yves
- 19 h St-Mathieu (Messe en espagnol)
- 19 h Ste-Ursule (Messe familiale)
- 19 h Ste-Geneviève
- 21 h St-Benoît-Abbé
- 21 h St-Jean Baptiste
- 24 h Ste-Ursule
- 24 h St-Yves (Messe africaine)

NÖEL

LUNDI 25 DÉCEMBRE

- 09 h 30 St-Jean Baptiste
- 10 h Ste-Geneviève
- 10 h 30 Ste-Ursule
- 11 h St-Benoît-Abbé
- 11 h St-Mathieu
- 11 h St-Yves

FÊTE DE LA SAINTE FAMILLE

SAMEDI 30 DÉCEMBRE

- 16 h St-Mathieu
- 16 h St-Jean-Baptiste
- 16 h 30 St-Benoît-Abbé
- 16 h 30 St-Yves

DIMANCHE 31 DÉCEMBRE

- 09 h 30 Ste-Geneviève
- 09 h 30 St-Jean-Baptiste
- 09 h 30 Ste-Ursule
- 11 h Ste-Benoît-Abbé
- 11 h St-Mathieu
- 11 h St-Yves
- 17 h St-Mathieu (Messe en espagnol)

FÊTE SAINTE MARIE, MÈRE DE DIEU

LUNDI 1^{ER} JANVIER

- 09 h 30 Ste-Geneviève
- 09 h 30 St-Jean-Baptiste
- 09 h 30 Ste-Ursule
- 11 h St-Benoît-Abbé
- 11 h St-Mathieu
- 11 h St-Yves



Adresse des églises

SAINT-MATHIEU

3155, chemin des Quatre-Bourgeois
Québec, G1W 4X7

SAINTE-URSULE

3431, boulevard Neilson
Québec, G1W 2W9

SAINTE-GENEVIÈVE

3180, avenue D'Amours, Québec, G1X 1L9

SAINTE-BENOÎT-ABBÉ

3420, rue Rochembeau, Québec, G1X 2H1

ST-JEAN-BAPTISTE-DE-LA-SALLE

2550, rue Biencourt, Québec, G1V 1H3

SAINTE-YVES

2470, rue Triquet, Québec, G1W 1E2

SECRETARIAT DE LA PAROISSE - ÉGLISE ST-MATHIEU

3155, chemin des Quatre-Bourgeois, Québec, G1W 4X7

Téléphone : 418 653-9575

Bourses de formation Desjardins pour la recherche et l'innovation : la Fondation du CHU de Québec remet 450 770 \$ aux boursiers!

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

La Fondation du CHU de Québec, partenaire de longue date de Desjardins, a souligné récemment l'excellence et l'importance de la relève en recherche à l'occasion de la remise des Bourses de formation Desjardins pour la recherche et l'innovation.

Lors de cet événement, qui s'est déroulé au Centre de recherche du CHU de Québec-Université Laval, 54 bourses ont été décernées à des étudiants des deuxième et troisième cycles universitaires et 9 subventions de recherche clinique ont été attribuées à des professionnels de la santé du CHU de Québec-Université Laval, pour un total de 450 770 \$!

Depuis 2015, les Caisses Desjardins de la région de Québec s'unissent afin d'être partenaires de la Fondation du CHU de Québec, et ont pu contribuer à offrir, à ce jour, un total de 459 bourses afin de soutenir la recherche et la formation. Un total de 2 M\$ à ce jour par Desjardins.



Les récipiendaires des Bourses Desjardins ainsi que les futurs chercheurs et chercheuses issus du Centre de recherche du CHU de Québec-Université-Laval.

Ces Bourses de formation Desjardins pour la recherche et l'innovation reconnaissent l'excellence de la relève en recherche, encouragent ces jeunes chercheurs

prometteurs dans leur travail et créent un sentiment d'appartenance envers le Centre de recherche du CHU de Québec-Université Laval.

Pour les récipiendaires, l'obtention de cette bourse améliore grandement leurs dossiers et sert de levier pour les rendre plus compétitifs dans les concours de bourses auprès des organismes subventionnaires gouvernementaux.

« Nous sommes convaincus que les Bourses de formation Desjardins pour la recherche et l'innovation ont le potentiel de faire une réelle différence dans le parcours des récipiendaires. Ces bourses témoignent de l'importance que nous accordons envers la poursuite de l'innovation en santé. Par l'entremise de ce partenariat avec la Fondation du CHU de Québec, nous contribuons à offrir aux boursiers le soutien dont ils ont besoin pour se développer à leur plein potentiel », a déclaré Marc Villeneuve, vice-président Développement et rayonnement des affaires, Desjardins; Alain Sauvé, directeur général de la Caisse Desjardins.



Claude Savard, membre du conseil d'administration de la Fondation du CHU de Québec et vice-président, services financiers à l'entreprise chez RBC; Martin Beaumont, président-directeur général, CHU de Québec-Université Laval; Serge Rivest, docteur en neurosciences, directeur, Centre de recherche du CHU de Québec-Université Laval; Marie-Claude Paré, présidente et cheffe de direction, Fondation du CHU de Québec; Marc Villeneuve, vice-président Développement et rayonnement des affaires, Desjardins; Alain Sauvé, directeur général de la Caisse Desjardins de Limoilou.

Le Campanile s'illumine le 2 décembre!

(YG) L'Agence 714 et l'Association des gens d'affaires du Campanile convient les citoyens à l'événement « Le Campanile s'illumine! » le samedi 2 décembre, à compter de midi. Celui-ci complètera la première des trois années du projet de dynamisation de l'artère commerciale.

Les citoyens de Pointe-de-Sainte-Foy et des alentours sont invités à découvrir ce que les commerces et organismes du secteur auront à offrir. Les plus petits pourront faire des bricolages de Noël tandis que les plus grands pourront peut-être dénicher de petits trésors locaux à offrir à leurs proches.

Animation, dégustations et surprises seront au rendez-vous le 2 décembre.

« Nous avons dû déplacer l'événement initialement prévu le 25 novembre afin de nous adapter aux fournisseurs de services, dont le calendrier d'installation est fort occupé à cette période de l'année. Nous sommes heureux à l'idée de livrer un bel événement qui se veut une journée afin de souligner l'arrivée de la période des fêtes », indique Jean-Luc Lavoie, président de l'Association des gens d'affaires du Campanile et de IGA Coop de Ste-Foy. ■



La rue du Campanile a été jadis très animée et décorée durant la période des Fêtes, comme le démontre cette photo prise en 1995. L'Association des gens d'affaires souhaite faire revivre cette tradition cette année et pour les années à venir.

La Société de Saint-Vincent de Paul lance sa 33^e édition pour le Noël des Enfants

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Le lancement de la campagne annuelle du Noël des Enfants s'est effectué le 9 novembre dernier avec plusieurs points de collectes de rue, dont celui de Sillery qui était situé à l'intersection du chemin Saint-Louis et de l'avenue Maguire, où les bénévoles ont sollicité le public. La participation des conseillers municipaux Maude Mercier-Larouche et David Weiser a été grandement appréciée.

Le Noël des Enfants est un événement de levée de fonds important pour soutenir la persévérance scolaire auprès des enfants de la grande région de Québec et de Chaudière-Appalaches. Les fonds recueillis par cet événement sont versés au programme Opération Bonne Mine de la Société de Saint-Vincent de Paul de Québec qui aide les familles défavorisées à payer les effets scolaires à la rentrée.

« Grâce à ce programme, présent dans toutes les écoles primaires et secondaires de la région, nous pouvons remettre annuellement plus de 100 000 \$ en matériel scolaire et en bourses de persévérance, ce qui permet



La conseillère municipale du district de Saint-Louis-Sillery, Maude Mercier-Larouche, et le conseiller municipal du district du Plateau, David Weiser, ont sollicité la générosité des citoyens à l'angle du chemin Saint-Louis et de l'avenue Maguire.

d'aider plus de 2000 enfants provenant d'environ 400 écoles », indique M. Jean-Luc Lavoie, président de la Société de Saint-Vincent de Paul de Québec.



Le porte-parole du Noël des Enfants et président de la Société de Saint-Vincent de Paul de Québec, Jean-Luc Lavoie, était du côté de la rue Saint-Jean pour la collecte en compagnie des conseillers municipaux Jean-François Gosselin, Catherine Vallières-Roland et Claude Lavoie.

Pour une 5^e année consécutive, M. Marc-André Boivin, chroniqueur à la circulation pour les émissions *Première heure* et *C'est encore mieux l'après-midi* diffusées sur ICI Radio-Canada Première au 106,3 FM, compose une chanson avec son band afin de recueillir des dons pour le Noël des Enfants. Le 4 décembre prochain, cette chanson sera lancée sur les ondes de la station et sur la plateforme Bandcamp où il sera possible

de faire un don. En 2022-2023 la chanson a permis d'amasser un montant record de 30 289,24 \$.

Il est également possible de donner directement au Noël des Enfants par Internet à www.canadahelps.org/fr/dn/19539 pour aider cette œuvre. Un reçu de charité sera remis pour votre contribution. ■



Vincent Lacroix, directeur au développement de marché à la Caisse Desjardins de Sillery-Saint-Louis-de-France, Marie-Claude Lévesque, bénévole du Noël des Enfants, et Lynn Roy, directrice du soutien à la gestion et qualité des risques à la Caisse Desjardins de Sillery-Saint-Louis-de-France, étaient heureux de leur première participation au Noël des Enfants.

La Société d'horticulture vous offre une programmation variée

(YG) La Société d'horticulture de Sainte-Foy vous propose une programmation variée au cours des prochains mois. *Semis et repiquage*, par Réal Dumoulin. *Partir des plantes par semis* est économique et un réel plaisir. Tous les conseils utiles et nécessaires seront présentés, le 16 janvier.

Attirer les oiseaux au jardin... pour le meilleur et pour le pire, par Josée Brisson. Comment attirer les oiseaux au jardin? Quand faut-il éviter de le faire? Elle fera un tour des plantes et dispositifs permettant d'attirer nos amis ailés, le 23 janvier. Profitez de leur présence, tout en étant au fait des inconvénients qu'ils peuvent apporter. *Les germinations et les pousses*, par Lili Michaud. Faire ses germinations et ses pousses c'est santé, économique, écologique et tellement agréable. Vous apprendrez des méthodes simples pour faire des germinations, des micropousses et bien plus, le 30 janvier.

Ces activités se tiennent les mardis à 19 h 30 au Centre de glaces Intact Assurance, 999, avenue De Rochebelle. Local 121. Gratuit pour les membres, 8 \$ pour les non-membres. Facebook : /societe.horticulture.ste-foy Lien internet : SHSF.ca. ■

Un joyeux temps
des fêtes
et une bonne année
à notre distinguée
clientèle

François Ricaud
MERCERIE DISTINCTIVE POUR HOMME

Cu plaisir de vous servir

ÉVITEZ LA COHUE DES CENTRES COMMERCIAUX

3674, rue du Campanile, Ste-Foy QC G1X 4G6
418 650-4433 | www.francoisricaud.com

Concert de Noël du Chœur du Vallon : « Un Noël au cœur d'enfant » le 17 décembre

(YG) Le 17 décembre prochain, le Chœur du Vallon présentera un concert de Noël dédié aux enfants du monde. Pour l'occasion, un petit chœur d'enfants se joindra aux quelques 80 choristes et instrumentistes pour interpréter quelques airs populaires de Noël.

Vous invités à partager avec eux cet événement magique et porteur d'espoir, sous la direction musicale de Gisèle Pettigrew à l'église Ste-Ursule, 3290, rue Armand Hamelin à 14 h. Sièges

non réservés Prix des billets : 30 \$ (10 \$ pour les 12 ans et moins, 20 \$ pour les étudiants). (Argent comptant ou chèque). Information et réservation au 418 845-6322

Pour plus d'Informations : <https://www.choeurduvallon.com> <https://www.facebook.com/choeurduvallon> ■

Plus de 150 personnes participent au cocktail-bénéfice FAIS

(YG) Le cocktail-bénéfice de la Fondation pour les Aînés et l'Innovation sociale (FAIS), sous le thème *FAIS un Tour pour nos AÎNÉS*, s'est déroulé récemment au District Gourmet. Plus de 150 personnes se sont réunies pour mieux connaître la mission de la FAIS. Un événement qui a permis de sensibiliser les convives à l'importance de poser un geste de solidarité afin d'améliorer la qualité de vie des personnes âgées de la communauté. ■



Anne Corriveau, conseillère municipale du district de la Pointe-de-Sainte-Foy et présidente de l'arrondissement Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge, Sophie Gingras, directrice générale de la FAIS, Marie-Pierre Boucher, conseillère municipale du district de Louis XIV et membre du comité exécutif, François Whittom, président de la FAIS, M^{me} Sonia Bélanger, ministre responsable des Aînés et ministre déléguée à la Santé, Guy Thibodeau, PDG CIUSSS de la Capitale-Nationale, Patricia Boudreault-Bruyère, conseillère municipale du district Neufchâtel Est-Lebourgneuf.

Une première fête d'Halloween réussie sur la rue du Campanile

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Un succès pour la toute première édition du Campanile Fête Halloween organisé conjointement par les Loisirs Saint-Benoît et l'Association des gens d'affaires du Campanile. De nombreuses familles de la Pointe-de-Sainte-Foy étaient au rendez-vous à cet événement festif le 28 octobre dernier. L'artère commerciale était animée tout comme l'intérieur du mail du Campanile qui était rempli de décors pour Halloween.

Le maire Bruno Marchand a fait une visite à la fête costumée en chef cuisinier en compagnie du conseiller municipal David Weiser pour saluer les familles et remercier les bénévoles des Loisirs Saint-Benoît et les commerçants impliqués dans l'événement. ■



Maud Aubert, pharmacienne-proprétaire de la pharmacie M. Aubert, J-F Boulanger & F. Frédéric-Dubois et trésorière de l'Association des gens d'affaires du Campanile, Mariana Samson, bénévole, Jean-Luc Lavoie, président de IGA Coop de Ste-Foy et de l'Association des gens d'affaires du Campanile, Marie-Pier Richard, bénévole, Bruno Marchand, maire de Québec et David Weiser, conseiller municipal du district du Plateau et membre du comité exécutif.



Le président de l'Association des gens d'affaires du Campanile, Jean-Luc Lavoie en compagnie du maire de Québec, Bruno Marchand et de mesdames Senso Laau, présidente des Loisirs Saint-Benoît et de Corinne Dejar, bénévole à la fête d'halloween.



Les familles ont grandement apprécié la fête d'halloween organisé conjointement par les bénévoles des Loisirs Saint-Benoît et l'Association des gens d'affaires du Campanile.



Des bénévoles des Loisirs Saint-Benoît, Olga, Senso, Dominique et Corinne, en compagnie de la conseillère Anne Corriveau.

Une belle récolte lors de la soirée « Vide ta sacoche » au Rouge et Or basketball!

(YG) Le 18 novembre dernier, c'était la soirée annuelle « Vide ta sacoche » lors des matchs des équipes féminine et masculine du Rouge et Or basketball de l'Université Laval, qui ont toutes deux remporté la victoire face à l'Université McGill.

Les partisans ont été très généreux en offrant à l'organisme Vide ta sacoche de nombreux produits d'hygiène corporelle et cosmétiques, lesquels feront le bonheur de plusieurs personnes vulnérables de la région de Québec.

Cette initiative a été rendue possible grâce au soutien du conseil d'administration et de l'équipe du Rouge et Or basketball ainsi qu'à l'implication et la générosité de plusieurs étudiantes-athlètes : Marie-Pier Champagne, membre du conseil d'administration du Rouge et Or basketball et ancienne joueuse, Béatrice Lamarche et Alex-Ann Cantin de l'équipe de volleyball, Audrey Champagne de l'équipe de rugby et Tara Imbert de l'équipe de basketball.



Marie-Anik Shoiry, fondatrice et directrice générale de Vide ta sacoche, Béatrice Lamarche et Alex-Ann Cantin, du Rouge et Or volleyball.



Tara Imbert, du Rouge et Or basketball, et Béatrice Lamarche, du Rouge et Or volleyball, toutes deux ambassadrices de Vide ta sacoche.

Le Rouge et Or basketball a également eu la générosité de fournir plusieurs prix à faire tirer parmi les donateurs, tels que chandails autographiés et billets de saison.

Pour en savoir davantage au sujet de l'organisme Vide ta sacoche ou pour contribuer : videtasacoche.com ■

Inauguration officielle des Services intégrés de répit et d'accompagnement pour les personnes proches aidantes

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Les Services intégrés de répit et d'accompagnement pour les personnes proches aidantes qui accompagnent à domicile une personne en fin de vie ont été officiellement inaugurés à la Maison Michel-Sarrazin.

Le 17 avril dernier a été un grand jour pour la Maison Michel-Sarrazin. Le nouveau service créé en complémentarité avec les équipes de soutien à domicile du CIUSSS CN, du CISSS CA et les partenaires du réseau communautaire, soit Albatros et Appui, et de l'Institut de soins palliatifs et de fin de vie Michel-Sarrazin-Université Laval a été mis en œuvre. Cette réalisation résulte d'une action concertée entre les organisations concernées qui souhaitent répondre aux très grands besoins des personnes proches aidantes.

M^{me} Jocelyne Guay, présidente du conseil d'administration de la Maison Michel-Sarrazin, a prononcé un discours touchant : « Les personnes proches aidantes ont toujours été prises en considération dans la mise en place de chacun des services de la Maison Michel-Sarrazin. Le projet pilote de Services intégrés de répit et

d'accompagnement pour les personnes proches aidantes qui accompagnent à domicile une personne en fin de vie est une étape additionnelle dans notre plan de développement, lequel a pour unique objectif de mieux répondre et de s'adapter aux besoins de la communauté ».

M^{me} Sonia Bélanger a prononcé un discours élogieux à l'égard de cette initiative de service à domicile : « Ce projet me touche

et m'interpelle énormément. Il rejoint de grandes priorités de notre gouvernement, soit le soutien aux personnes proches aidantes, de même que les services de soutien à domicile et des soins de fin de vie de qualité. Les besoins des personnes proches aidantes sont criants en matière de répit à domicile et l'offre de la Maison Michel-Sarrazin répond certainement à ce besoin. Je salue le travail de toute l'équipe! », déclare-t-elle.

L'événement s'est tenu en présence de M^{mes} Sonia Bélanger, ministre responsable des Aînés et ministre déléguée à la Santé, et de Nancy Guillemette, députée de Roberval et adjointe gouvernementale de la ministre, ainsi que les partenaires collaborateurs du projet pilote: CIUSSS CN, CISSS CA, Albatros Capitale-Nationale et Albatros Lévis, Appui Proches Aidants et l'Institut des soins palliatifs et de fin de vie Michel-Sarrazin-Université Laval. ■



De gauche à droite : Geneviève Léveillé, Brigitte Laflamme, Manon Havel, Claudette Gagnon-Dionne, Louis Dionne, Jocelyne Guay, Sonia Bélanger, Nancy Guillemette, François Reny, Julie Émond, Mélanie Gingras, Elyse Roy, Marie-Chantal Gagné et Stéfany Garneau.

La Livraison du bonheur, des cadeaux de Noël pour les brigadiers scolaires, s'effectuera en novembre et en décembre

(YG) Dès la semaine du 20 novembre et durant le mois de décembre, Solidarité familles et sécurité routière réalisera avec fierté sa 6^e édition de la Livraison du bonheur, gage de sa reconnaissance pour les brigadiers scolaires de la région de Québec. En allant à leur rencontre pour la remise d'un présent gourmand, l'organisme veut les remercier et reconnaître leur excellent travail et leur rôle clé dans la sécurité des enfants dans les quartiers, beau temps, mauvais temps.

La Livraison du bonheur: leur façon de remercier les précieux brigadiers scolaires. Faites partie de la magie de Noël en saluant votre brigadier scolaire. Une initiative originale de Solidarité familles et sécurité routière!

Soyez des nôtres, « La sécurité routière, j'en fais mon affaire! ». Suivez-les sur leur page Facebook <https://www.facebook.com/Solidaritefamillesetsécuritéroutière>. Visitez les sur leur site Web <https://sfsr.info>. ■



Une brigadière de la Ville de Québec à l'œuvre.



Une équipe de la Livraison du bonheur remerciant l'une des brigadières de leur secteur.

BROUILLARD

VU, LU, ENTENDU OU PONDU!



ALTEE: NOUVELLE TECHNOLOGIE DE GESTION DES RH ULTRA SIMPLE ET INTUITIVE

Altee vient enfin offrir aux PME une alternative simple, intuitive et peu coûteuse pour gérer tous leurs besoins en matière de gestion des ressources humaines, des horaires au recrutement, en passant par les performances et communications internes, tout cela sur une plateforme unique. Non seulement Altee simplifie les processus RH, mais elle s'intègre également à divers systèmes déjà existants dans l'entreprise, comme ceux de la paie et de la gestion d'horaires.

PNEUS RATTÉ CÉLÈBRE SES 90 ANS!

En affaires depuis 1934, Pneus Ratté célèbre son 90^e anniversaire! Plus ancien réseau d'ateliers de pneus et mécanique au Québec, Pneus Ratté compte aujourd'hui 23 points de vente partout à travers la province, une boutique en ligne et plus de 250 employés. Et la 4^e génération de propriétaires, Charlyne et Stéphane Ratté, n'a pas l'intention de s'arrêter là!



Sur la photo: Stéphane Ratté, président et Charlyne Ratté, vice-présidente, tous deux copropriétaires de Pneus Ratté

LA SOCIÉTÉ INTERNATIONALE CORPORATE STAYS S'IMPOSE À QUÉBEC

Corporate Stays, l'un des principaux fournisseurs d'appartements meublés et tout inclus de luxe pour les entreprises au Canada, est ravi d'annoncer l'expansion de son portefeuille grâce à un deuxième partenariat avec Les Immeubles Roussin à Québec. En plus de proposer des options dans le complexe La Garde, l'entreprise offre désormais des logements exécutifs dans La Vigie 2.



HECTARE CONSTRUCTION: DISTRIBUTEUR EXCLUSIF DES PRODUITS STUBBE'S AU QUÉBEC

Hectare construction, entrepreneur spécialisé dans la réalisation de systèmes de structures composites alliant le béton préfabriqué et l'acier, vient de signer une entente d'exclusivité pour le Québec avec le géant canadien Stubbe's. Ainsi, les clients d'Hectare construction pourront désormais bénéficier de la qualité du béton préfabriqué de Stubbe's, l'un des plus gros joueurs canadiens dans le domaine.



Sur la photo de gauche à droite: Sébastien Boucher (associé), Hugues Michaud (associé) et Jean-Simon Généreux (directeur de la construction).

BELLITA: QUAND L'OPÉRA MÈNE À L'ENTREPRENEURIAT

Sabrina Ferland, aussi connue sous le nom de *Lady Bellita*, célèbre cette année les 15 ans de son entreprise, Bellita Productions. L'artiste s'est découverte une véritable passion créatrice dans l'entrepreneuriat. En plus de poursuivre sa carrière de chanteuse solo, la femme d'affaires se définit également aujourd'hui comme une directrice artistique. L'entrepreneure réalise, depuis 2008, de nombreux concepts de spectacles pour les entreprises québécoises, canadiennes et américaines, impliquant plusieurs artistes de différentes disciplines.



Crédit: Les Festrifs

UN PREMIER MARCHÉ GOURMAND POUR LE GROUPE CHÂTEAU BELLEVUE

Le regroupement de résidences pour aînés le Groupe Château Bellevue vivait récemment son tout premier marché gourmand! L'événement communautaire fut un franc succès regroupant de nombreux visiteurs dans ses six Châteaux, incluant ses résidents ainsi que les gens des communautés locales. Sous une thématique champêtre, il était possible d'y découvrir les produits d'une cinquantaine de commerçants locaux provenant d'un peu partout en province.



LE BISTRO HORTUS S'ASSOCIE AVEC LE MARCHÉ DE NOËL ALLEMAND

Une récente collaboration entre le Bistro Hortus, le Marché de Noël allemand de Québec et Cicerone Tours viennent offrir aux organisations qui souhaitent trouver le parfait party de Noël une alternative avec leur tout nouveau tour historique gourmand! Ce dernier comprend, selon les budgets, un cocktail d'accueil, une visite historique du réputé Marché de Noël allemand avec quelques dégustations, de l'animation et se termine au Bistro Hortus pour profiter d'un délicieux menu 4 à 6 services.

TRACKZ LAISSE DÉSORMAIS SA TRACE À QUÉBEC

TrackZ, fabricant de fauteuils roulants tous-terrains uniques au monde, arrive à Québec! Du coup, un plus grand nombre de personnes peuvent bénéficier de leur expertise incomparable en plus de pouvoir se procurer des items de leur gamme croissante de produits. Faits sur mesure et 100% ajustables, les fauteuils TrackZ permettent aux personnes qui ont perdu l'usage de leurs jambes de retourner jouer dehors, peu importe la saison et le type de terrain, leur redonnant confiance et plaisir à profiter du plein air.



Les Dynamiques du Cégep de Sainte-Foy se distinguent au Championnat provincial



L'équipe féminine de soccer D1 a réalisé une excellente performance tout au long du tournoi provincial.



Les Dynamiques du Cégep de Sainte-Foy repartent de cette expérience enrichissante avec la médaille de bronze, démontrant leur ténacité et leur talent.

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Les équipes sportives des Dynamiques du Cégep de Sainte-Foy ont connu des performances remarquables au récent Championnat provincial, se taillant une place de choix dans l'histoire sportive de l'établissement. En effet, l'équipe féminine de soccer D1 et les coureurs masculins de l'équipe de cross-country se qualifient pour le Championnat canadien.

L'équipe féminine de soccer D1 a réalisé une excellente performance tout au long du tournoi provincial. En demi-finale, elles ont affronté le Cégep Garneau dans un match palpitant qui s'est soldé par une victoire en prolongation (2-0). En finale provinciale, les Dynamiques ont affronté les Cavaliers du Collège Saint-Lambert. Bien que le match ait été âprement disputé, elles se sont inclinées par la marque de 2-1. Cette performance leur a valu la médaille d'argent et assure leur qualification pour le Championnat canadien qui se tiendra à l'Île-du-Prince-Édouard. L'équipe affrontera le Southern Alberta Institute of Technology (SAIT) en première ronde.

Malgré une confrontation difficile en première ronde contre les champions de la saison régulière, Ahuntsic, où ils se sont inclinés 2-1, l'équipe masculine de soccer D1 a rebondi avec une victoire en finale de bronze contre les Cavaliers du Collège Saint-Lambert (2-1). Les Dynamiques du Cégep de Sainte-Foy repartent de cette expérience enrichissante avec la médaille de bronze, démontrant leur ténacité et leur talent.



Les coureurs masculins se sont qualifiés pour le Championnat canadien qui se déroulera à Truro, en Nouvelle-Écosse.

L'équipe de cross-country a également fait briller les couleurs des Dynamiques à Rawdon. Le volet féminin a terminé en 6^e position au classement cumulé alors que le volet masculin a remporté le classement cumulé par équipe, les consacrant ainsi champions provinciaux. En plus de cet exploit, les coureurs masculins se sont qualifiés pour le Championnat canadien qui se déroulera à Truro, en Nouvelle-Écosse. ■

Organismes reconnus, arrondissement de Sainte-Foy

(YG) Les organismes du secteur de Sainte-Foy apportent un soutien considérable à la population des quartiers qu'ils desservent. Si vous avez des corrections à apporter dans les renseignements ci-dessus ou si vous désirez ajouter votre organisme à la présente liste, vous pouvez le faire en écrivant à redaction@journal-local.ca. ■

 <p>4Loisirs Nadia Jolicœur, coordonnatrice 581 998-6301 Du lundi au jeudi de 9 h à 12 h coord@4loisirs.com 4loisirs.com</p>	 <p>Accès-Loisirs Québec Pauline Tanguay 418 657-4821 acces-loisirs@bellnet.ca</p>	 <p>AGIR en santé mentale Richard Langlois 418 640-5253 info@agirensantementale.org</p>	 <p>L'Arche de la Capitale-Nationale Eric Pirro 418 837-0215 dir.larchecn@gmail.com</p>	 <p>Association canadienne pour la santé mentale Monique Boniewski 418 529-1979 info@acsmquebec.org</p>	 <p>Association de hockey mineur Sainte-Foy/Sillery (Gouverneurs) Roger Thibodeau 418 641-6301, poste 3383 info@lesgouverneurs.com</p>	 <p>Association des familles de personnes assassinées ou disparues (AFPAD) Andrée Champagne 418 686-5443 andree.champagne@afpad.ca</p>	 <p>Association des handicapés respiratoires de Québec Louise Boulet 418 657-2477 ahrq@videotron.ca</p>
 <p>Association des parents-étudiants de l'Université Laval Marianne Lamère 418 656-2131, poste 403405 assoparentsul@gmail.com</p>	 <p>Association des proches aidants de la Capitale-Nationale Suzanne Girard 418 688-1511, poste 221 info@apacn.org</p>	 <p>Asthme et allergies Québec Gervais Bélanger ubfi@asthmaallergies.com</p>	 <p>La Baratte Baratte (La) Stéphane Paradis 418 527-1173 direction@labaratte.ca</p>	 <p>Centre d'entraide Émotions Joanne Boutet 418 682-6070 emotions@qc.aira.com</p>	 <p>Centre de céramique de Sainte-Foy Catherine Lebel Ouellet 418 688-3166 info@centredeceramique.qc.ca</p>	 <p>Centre de yoga Sainte-Foy 418 688-3003 accueil@yogasaintefoy.com yogasaintefoy.com</p>	 <p>Centre Femmes d'aujourd'hui Alicia Rodriguez 418 651-4280 c.f.a@oricom.ca</p>
 <p>Cercle citoyen au cœur de Sainte-Foy Renaud Blais 418 653-5224 renaud_blais@yahoo.ca</p>	 <p>Cercle de Fermières Notre-Dame-de-Foy Linda Carrier 418 658-0897 lindacarrier4@gmail.com</p>	 <p>Cercle de Fermières Sainte-Geneviève-de-Sainte-Foy Lise Rousseau 418 845-0460 cfq-stg-stf@hotmail.com</p>	 <p>Chantelait Groupe de soutien à l'allaitement Chantelait Isabelle Poulin, directrice générale 418 877-5333 info@chantelait.org www.chantelait.org</p>	 <p>Chevaliers de Colomb Conseil #5685 Sainte-Foy cdcestefoy5685@gmail.com</p>	 <p>Chœur du Vallon 418 809-0925 info@choeurduvallon.com</p>	 <p>Club de soccer Trident info@cstrident.ca</p>	 <p>Club de scrabble Montcalm Guy Couture Président 418 558-6200</p>
 <p>Club de scrabble Sainte-Geneviève Joëlle Grondin 418 659-7088</p>	 <p>Kiwanis Québec au service des enfants Club Kiwanis de Québec Nathalie Ferreras info@kiwanisquebec.org</p>	 <p>Club Rotary de Sainte-Foy Jacques Bossinotte 418 563-0214 rotarystefoyqc@gmail.com</p>	 <p>Collectif 55+ Ginette Garon collectif55plus@gmail.com www.collectif55plus.org</p>	 <p>Comité logement d'aide de Québec Ouest (CLA00) François et Nicolas 418 651-0979 comitelog@videotron.ca</p>	 <p>Comptoir Louise et Frédéric 418 651-3993 clfdon@ssvpq.org 2901, chemin Sainte-Foy, Québec</p>	 <p>La Courtepointe Valérie Dubé 418 657-3836 info@lacourtepointe.net</p>	 <p>Dysphasie Québec info@dysphasie-quebec.com dysphasie-quebec.com 418 780-0680</p>
 <p>Ensemble classique a piacere Maurice Nadeau 418 650-3525 mauricenadeau36@videotron.ca</p>	 <p>Entraide Sainte-Foy Nathalie Lecours 418 650-5544 entraidestefoy@hotmail.com</p>	 <p>Fabrique de la paroisse Notre-Dame-de-Foy Marc Lavoie 418 653-9575, poste 21 paroissendf1@hotmail.com</p>	 <p>Fibrose kystique Canada - division Québec Elizabeth Dubé 418 653-2086 edube@fkq.ca</p>	 <p>Fondation du Centre Psycho-Pédagogique de Québec Lily Perron 418 650-1171, poste 251 lilyperron@cppq.qc.ca</p>	 <p>Fondation En Cœur Philippe Deslauriers 418 654-2270 enceur@en-coeur.org</p>	 <p>Fondation Réno-Jouets Annie Asselin 418 877-6758 info@reno-jouets.ca</p>	 <p>Fondation Élan Annie Gagnon 418 529-9141, poste 4366 annie.gagnon@irdpq.qc.ca</p>
 <p>GIT Services-conseils en emploi Karine Roussy 418 686-1888 gitcre@git.qc.ca</p>	 <p>Gîte Jeunesse/Résidence de Sainte-Foy Marc Guy 418 652-9990 ste-foy@gitejeunesse.org</p>	 <p>Horizon Nouveau Guylaine Delisle 418 651-8027 info@horizonnouveau.org</p>	 <p>La Fripe.com Véronique Gaudin 418 688-5162 lafripe.com@videotron.ca</p>	 <p>Laura Lémerville Sandra Lambert 418 462-3325 administration@lauralemerville.ca</p>	 <p>Loisirs (Les) Saint-Benoît 581 305-3736 loisirsst-benoit@hotmail.com</p>	 <p>Loisirs Ressources L. Cherguy 418 641-6301, poste 4083 loisirs.stefoy@gmail.com</p>	 <p>Ludothèque de Sainte-Foy Rolande Filion 418 641-6301, poste 4081 ludothquestefoy@gmail.com</p>
 <p>Maison de la Famille Louis-Hébert Caroline Lafrance 418 681-0141 info@maisonfamilielouishebert.com</p>	 <p>Maison de la musique de Sainte-Foy France Sanfaçon 418 650-2657 mmsf1986@gmail.com</p>	 <p>Maison des entreprises de cœur 418 684-0087 lamec@videotron.ca</p>	 <p>Maison des grands-parents de Sainte-Foy Rosanne Montminy 418 658-8484 grandsparents2014@gmail.com</p>	 <p>Maison des jeunes L'Envol de Sainte-Foy Caroline Flamand 418 656-6039 mdjlenvol@hotmail.com</p>	 <p>Maison Hélène-Lacroix Julie Beaulieu 418 527-4682 info@maisonheleneacroix.com</p>	 <p>Maison l'Éclaircie Myriame Trudel 418 650-1076 info@maisonclaircie.qc.ca</p>	 <p>Maison pour femmes immigrantes Murielle Jean-Baptiste 418 652-9761 maisonpourfemmesimmigrantes@hotmail.com</p>
 <p>Maison Richelieu Hébergement Jeunesse Fatima Zahra Kasri 418 659-1077 info@maisonrichelieu.org</p>	 <p>Maison Routhier (La) Centre d'arts textiles 418 654-4296 info@lamaisonrouthier.com</p>	 <p>Mieux-être des immigrants Gloria Lizama 418 527-0177 info@meiquebec.org</p>	 <p>Moisson Québec Élaine Côté 418 682-5061 info@moissonquebec.com</p>	 <p>(Les) Œuvres Jean Lafrance Jean Lafrance 418 681-3883 info@lesojl.com</p>	 <p>Option-travail/Carrefour jeunesse emploi Sainte-Foy Lanie Desrochers 418 651-6415 info@optiontravail.com</p>	 <p>Organisation communautaire d'écoute et d'aide naturelle (OCEAN) Mathieu Montmartin 418 522-3352 info@org-ocean.com</p>	 <p>Passage (Le) Nathalie Paquet 418 527-0916 info@centrepassage.org</p>
 <p>Pavois (Le) de Sainte-Foy Stéphane Fortier 418 948-1280 s.fortier@lepavois.org</p>	 <p>Popote roulante Ste-Foy inc. 418 654-9017 popoteroulante@popoteroulantestefoy.org</p>	 <p>Ressource Espace Familles Cindy-Lee McKenzie 418 681-9740 communication@refamilles.ca</p>	 <p>Service d'aide à l'adaptation des immigrants et des immigrantes (SAAI) Irina Aviles 418 523-2058 saai@biz.videotron.ca</p>	 <p>Société artistique et culturelle de Québec 418 659-1372 presidence.sacq@gmail.com</p>	 <p>Société d'histoire de Sainte-Foy Alain Côté 418 641-6301, poste 4082 histoiresaintefoy@gmail.com</p>	 <p>Société d'horticulture de Sainte-Foy Nicole Caron 581 981-4441 nicky101.2008@outlook.fr</p>	 <p>Société de modélisme ferroviaire de Québec Raynald Pouliot 418 657-7932 smfq1965@gmail.com</p>
 <p>Société Saint-Vincent de Paul Conférence Notre-Dame-de-Foy André Nerron 418 659-2937 andre.nerron@hotmail.com</p>	 <p>Société Saint-Vincent de Paul Conférence Sainte-Ursule Richard Girard 418 653-1381 ssp_quebec.org</p>	 <p>Société Saint-Vincent de Paul Conférence Saint-Benoît Abbé Jacques Demers 418 650-9460 jacdem92@gmail.com</p>	 <p>Société Saint-Vincent de Paul Conférence Saint-Mathieu René Pelletier 418 650-2250 rene.pelletier101@gmail.com</p>	 <p>Société scout de Sainte-Ursule Pierre Gagné 418 654-2017 scouts.stu@gmail.com</p>	 <p>TRAC jeunesse Viviane Gélinau Adjointe à la coordination info@traicjeunesse.org</p>	 <p>Verger (Le) Christophe Tremblay 418 657-2227 info@leverger.ca</p>	<p>Pour toute correction ou un ajout d'organisme : redaction@journal-local.ca</p>

Faire ce qui vous plaît à temps plein, ça se peut.

La retraite, ça se planifie.

Et c'est plus facile quand on est
bien accompagné.

desjardins.com/retraite



Desjardins
Caisse de Sainte-Foy